

電話 MU. 1-6513

459 E. Hastings St., Vancouver B. C.

T.

Kwong, Chin Ho Co. MU 1-5816
39 Pender St. E. Vancouver, 4, B. C.

粗細炸麵
全蛋干麵
淨干麵
銀絲炒麵
零沽發行
歡迎索辦

本號旅館開設最盛，街名片巧
 近便官人，房舍清潔，極合衛生
 床褥被單，各稱新潔，水暖均備
 四季如常，租房久暫，都外咸平
 僑胞光顧，特別歡迎

WORLD HOTEL
 176 Pender St. E. Tel. MU 1-9033
 Vancouver, 4. P. C.

世界旅館 司理 成福勝 黃國源

固蘭喜魂
殯儀館
服務週到
禮堂寬濶
太停車場
專車接送
不另收費
如需接洽請開電話
司理人佐治馬丁
寓士定東街壹式叁五

姚無雙方臥榻上。見舞王至。令其臥於己側。笑謂之曰：「舞王。王云暮。你胡不偕其愛妻遊年宵市場。而至此間訪我。何也。」舞王曰：「邇來心緒不佳。無人能爲我之慰藉。故至此而見姚無雙。願無雙教之也。」無雙曰：「我知舞王之傷心。無非爲符小雲與阮怡然訂婚故。其實你既與冰清婚。則彼之嫁怡然。乃爲必然之事。夫阮怡然。佳君子。小雲有此夫婿。爲其畢生幸福。你當爲此而慶幸。亦爲何舞王苦笑曰：「無雙。你之言是也。但你當然知小雲乃我一至愛。不容其落他人手。今竟不能爲我有。則我之心心不息固有由。」

◎女中醫 黎達民

上海國醫學院全科畢業
曾任世界紅十字會醫院上海分院醫
任南京鼓民診療所主任
前任澳門國醫堂醫務主任
寓哥街四四五號東方旅館二〇一
歡迎僑胞通信問病並代寄藥劑
445 GORU AVE. VANCOUVER 4, B. C.
電話 MU. 2-1078

驗眼配鏡專家
周愛權

精較各種種時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, 4. B.C.
電話 **MU5-5938**

後可以交貨。

工作精美。價錢克己。接到定單，兩星期

本報承印英文西字。各種請帖，請帖，